

El Guardia

www.hillhealthcenter.com



INVIERNO 2006

Riñon. Prueba de Vision es Cubierto para Febrero

Los pruebas de salud seran echas en Febrero. Una **prueba de la Vista**, auspiciado por **Prevent Blindness Tri-State** sera echa el **Martes 7 de Febrero** de 1:30 a 5:30. Una **prueba de riñon**, auspiciado por **National Kidney Foundation**, es puesta para el **Sabado Febrero 11**, de 9 a 2. Los dos seran en la clinica principal, 428 Columbus Ave., New Haven. Pacientes y el publico en general estan invitados. Para información y pre-registración, llame a Bob al 503-3276.

Nuevo Plan de Recetas del Medicare esta en efecto ahora

El nuevo Medicare Prescription Drug Plan comenzo el 1 de Enero, 2006. Todos los 1,505 pacientes del HHC de 65 años o mas son elegibles para los nuevos beneficios que le ayudara a pagar por sus recetas en la farmacia.

La Farmacia en Centro Hill Health en el 428 Columbus Ave acepta casi todos los nuevos planes de recetas. **Catherine Sharafanowich**, directora de la farmacia, dijo "es un sistema realmente complicado." Ella le aconseja a los pacientes que traigan su tarjeta Parte D. "estamos haciendo todo lo posible, pero es muy dificil comunicarse con las compañías y procesar ordenes."

EYE CLINIC Rededication



Una **Clinica de la Vision** en el 428 de Columbus Ave fue rededicada el 15 de Nov. Los que estuvieron presente incluyeron: (sentados de izquierda) CEO Cornell Scott, miembro de la Junta Directiva Arlyne Dildy y Mabel Carroll. De Pies, de izquierda, Presidente de la Junta Andrea Jackson Brooks, COO Gary Spinner, Christina Ciociola de la Fundación Comunitaria, Marna Borgstrom y Arthur Lemay del Hospital Yale-New Haven y la Dr. Suzanne Forster, Directora de la Clinica de la Vision.



Vigilia de Velas para Recordar a los Destituidos

El primer dia de Invierno – la noche mas larga del año – fue el escenario para la primera vigilia en esta ciudad para conmemorar a las personas destituidas que murieron el ultimo año.

New Haven se unio a mas de 125 ciudades para observar el dia 15th conmemoracion anual nacional de la tragedia de esta condicion impredecible. La vigilia el 21th de Diciembre en el New Haven City Hall Atrium fue marcada por una lectura de nombres de las personas muertas, al igual por notas de representantes de la comunidad.

El evento fue auspiciado por el programa de salud de destituidos del Centro Hill Health. Su coordinador, **Toni Harp**, dise, "yo pienso que lo importante para recordar, que estas muertes pudieron ser prevenidas. Si nuestra ciudad hace viviendas a costo, sostento de vida y prioridades en cuidado de salud assesible, no tuvieramos que tener otro servicio conmemorativo para personas que murieron sin tener vivienda– porque no habrian mas personas muertas sin vivienda."

GATEWAY y el HILL HEALTH Forman una Alianza para Enfermeras

El Colegio Comunitario Gateway y el Centro Hill Health formaron un acuerdo para interceder en los cortes de enfermería en los alrededores de la Comunidad.

La colaboración financiera es proporcionada por un nuevo programa federal llamado "siembra tu propio centro de salud de enfermeras."

El proposito mayor del programa "siembra tu propio centro de salud de enfermeras" es para ayudar a interceder en los cortes de enfermeras y problemas de reclutamiento experimentados por Centros Calificados de Salud Federal, entrenados empleados de la Comunidad como nivel de base de enfermeras registradas.

El Segundo proposito es para establecer contratos por largo tiempo entre las escuelas de enfermería y centros de salud para proveer lugares de entrenamientos clinicos en los centros de salud para los estudiantes de escuelas de enfermerias. Se espera que el proposito de este programa sea para asistir HHC en reclutar enfermeras para aumentar el numero de estudiantes de enfermería expuestos a este programa y poblacion.

El fondo es por \$600,000 por cuatro años lo cual le permitira al HHC y Gateway a mantener estudiantes reclutados, actividades de selección y retención, educación de nivel basico a enfermeras registradas, y el uso de los locales clinicos del HHC para educación de enfermería. Gateway le dara preferencia en la selección para estudiantes a cuatro empleados calificados del HHC.

Mas de 20 empleados del HHC expresaron un interes en el programa de enfermería de Gateway y dos se registraron para el semestre de primavera. Empleados del HHC son mentores de 29 estudiantes de enfermería de Gateway durante el semestre de primavera en seis locales del HHC, incluyendo tres centros de salud school based.



FIESTA DE NAVIDAD en Ashmun Street

El programa del Centro Public Housing de Cuidado Primario celebro su fiesta de Navidad con pruebas de salud en el Centro Comunitario de Monterey Place el 21 de Diciembre. Jennifer Brackett, enfermera practica, tomo pruebas de presion alta, azucar en la sangre y indece de grasa en el cuerpo. Regalos fueron entregados a los niños.

IBM Dono Computadora de Niños a Pediatría

Niños que se atienden en la clinica de pediatría en el Centro Hill Health podran sentarse a usar una computadora para niños, gracias a la contribución de la corporación IBM por medio de United Way del Greater New Haven.

La computadora, un sistema de explorador joven, viene con material y un poco de pequeños Tykes Desk. El Dr. Robert Windom, director de pediatría, dijo: "Esto sera una experiencia buena para nuestros pequeños pacientes."

El Departamento de Pediatría atiende cerca de 4,000 niños al año.



Caminando por Salud

Ella Manning, una educadora de salud para el Centro de Clinica Davis Street School, fue seleccionada para atender la Conferencia de Caminando por Salud en la Universidad de Illinois el pasado otoño.. Ella fue una de las 12 personas en los E.U. que recibio Beca de Conferencia. La Conferencia fue auspiciada por la Fundacion de Robert Wood Johnson y el Colegio Americano de Medicina en Deportes. Ms. Manning a organizado programas de caminatas para los estudiantes de la Escuela Davis.



YPOP Trae Resultados Excelentes

El Programa Padres Jovenes (YPOP) alcanso resultados tremendous este año con pacientes jovenes. Solo uno de los 40 YPOP jovenes que dio a luz tuvo un bebe bajo en peso. Este bajo de 2.5% fue un esfuerzo de "jovenes unidos", dijo Renee Dinkins, coordinadora de YPOP. Infantes de bajo peso (menos de 5.5 libras) son mas faciles a tener problemas de salud y mas communes en padres jovenes.